ColorDesigner® 10



Guía de Instalación



Aviso de Propiedad

La información contenida en este manual deriva de los datos de patente y propiedad de X-Rite, Incorporated.

El contenido de este manual es propiedad de X-Rite y está registrado. Queda estrictamente prohibida toda reproducción total o parcial. La publicación de esta información no implica derechos de reproducción o uso de este manual para propósitos que no sea de instalación y uso del sistema. Ninguna parte de este manual puede ser reproducida, transcrita, transmitida, almacenada en un sistema de recuperación de datos, o traducida a otros idiomas o lenguajes de computación, de ninguna forma o por ningún medio electrónico, magnético, mecánico, óptico, manual u otro, sin previa autorización escrita de un agente autorizado de X-Rite, Incorporated.

Copyright © 2009 por X-Rite, Incorporated

"RESERVADOS TODOS LOS DERECHOS"

X-Rite®, ColorDesigner® y MatchRite® son marcas registradas de X-Rite, Incorporated. Windows® es una marca registrada de Microsoft Corporation. Todos los otros logotipos, nombres de producto y marcas registradas que se mencionan son propiedad de sus respectivos dueños.

Contenido

Introducción 4
Requisitos del sistema recomendados 4
Acerca de este Manual 4
Información Importante
Obtener Ayuda 5
Asistencia Técnica
Guía rápida5
A. Instalar el software ColorDesigner®
B. Instalar Bibliotecas de Línea de pintura de ColorDesigner [®] 8
C. Registrar su Software con X-Rite 11
D. Seguridad12
Cambiar la contraseña12
Acceso al Escritorio14
Usar ColorDesigner en Windows14
E. Importar archivos de clientes (Opcional) 15
F. Seleccionar impresora y tamaño de etiqueta 18
G. Instalar el Instrumento 19
H. Instalar la Impresora USB Dymo 21
I. Configurar del Dosificador automático 22
J. Configurar teclas rápidas en ColorDesigner 25
K. Configurar Escáner de Código de Barras

Introducción

El software X-Rite[®] ColorDesigner[®] y el instrumento proporcionan igualación de pintura rápida y precisa. El instrumento mide una muestra de color del cliente en el Portamuestras y procesa las características de los datos del color, atendiendo a los factores de condición de iluminación, mezclado de base, y tintas. Luego, ColorDesigner muestra la fórmula de la mezcla de pintura que iguala a la muestra del cliente. Todas estas funciones se realizan en cuestión de pocos minutos. Cada función se visualiza en su monitor de computadora, permitiéndole al cliente observar todo el proceso.

Requisitos del sistema recomendados

Para instalar y usar el software ColorDesigner con el instrumento, necesitará lo siguiente:

- Computadora Pentium 4 de 2.8 GHz o superior
- Windows XP Pro con SP2 o Windows Vista Business Edition (32 bit)
- Internet Explorer 6.0 o 7.0
- Resolución de pantalla: 1024 x 768
- 512 MB de RAM para Windows XP Pro o bien 1 GB de RAM para Windows Vista Business Edition (32 bit)
- 4-6 puertos USB (en función de los periféricos)
- 2 puertos serie (en función de los periféricos)
- Disco duro de 80 GB
- CD-ROM de 48x

Acerca de este Manual

Este manual pretende proveer procedimientos generales de instalación para el software y el instrumento. La información específica de la aplicación está disponible en el sistema de ayuda en línea de ColorDesigner. La documentación del instrumento cubre instalación, operación, calibración y mantenimiento general.

Si el sistema que adquirió incluye computadora y monitor, consulte la documentación que los acompaña para ver los procedimientos específicos de instalación.

Información Importante

Si adquirió un sistema de llave en mano ColorDesigner, los siguientes componentes de software ya están instalados en la computadora:

- Aplicación ColorDesigner e Internet Explorer
- Módulos de base de línea de pintura
- Controlador USB del instrumento
- Controlador USB de impresora

Conserve los módulos ColorDesigner, impresora y base de datos en el caso de que sea necesaria una nueva instalación.

Al elegir una operación en su aplicación ColorDesigner, permita que la misma se complete antes de pasar a otra operación.

Obtener Ayuda

Use el sistema de ayuda de ColorDesigner a medida que aprende el software. El sistema de ayuda incluye instrucciones detalladas para tareas específicas e información conceptual y de referencia.

El sistema de ayuda usa la misma tecnología que páginas Web: vínculos a temas relacionados, definiciones, e información detallada aparecen como texto azul subrayado. Haga clic en estos vínculos para ir a otros temas del sistema de ayuda.

Encontrará un botón de Ayuda cerca de la esquina superior derecha de cada pantalla de ColorDesigner. Haga clic para saber más acerca de la pantalla de ColorDesigner actualmente en uso.

Asistencia Técnica

El compromiso de calidad de X-Rite no termina con su compra del producto. Nosotros avalamos su sistema con un compromiso pleno de atención al cliente. Nuestro departamento de atención al cliente está plenamente capacitado para asistirle por teléfono o fax. Al ponerse en contacto con Atención al Cliente, tenga la siguiente información a mano:

- El número de versión de su software y el número de serie de su instrumento.
- Su nombre y el de su empresa
- Su número telefónico
- El mensaje de error ocasionado por el problema
- Los pasos que realizó antes de ocurrido el problema
- Tenga el instrumento y el software funcionando y a su alcance

Para la Asistencia de software e Instrumento (opción 4), póngase en contacto con su representante autorizado de X-Rite (opción 1) o de Atención al Cliente (opción 3) al:

- Tel: 1-800-572-4626
- Fax: 1-888-826-3043

Guía rápida

Antes de instalar, asegúrese de tener:

- El CD del software ColorDesigner
- El CD de Manuales y Utilidades
- CD de las bibliotecas de líneas de pinturas de ColorDesigner
- El instrumento de medición y cables
- Impresora Dymo, cables y CD

Para instalar ColorDesigner, siga las instrucciones ilustradas comenzando por la sección A.

No enchufe su instrumento o impresora hasta recibir indicación de hacerlo en las instrucciones.

A. Instalar el software ColorDesigner®

IMPORTANTE: Debe iniciar sesión como un administrador o miembro del grupo administrativo para poder instalar esta aplicación en un sistema de Windows XP.

- Inserte el CD de ColorDesigner en la unidad de CD-ROM. Si el CD de instalación de ColorDesigner no se inicia automáticamente, haga doble clic en el icono del CD en la ventana Mi PC.
- Luego de unos instantes aparece una pantalla informándole que es necesario instalar Microsoft SQL Server 2005 Express. Haga clic en Instalar para continuar. Aparece una pantalla que le indica el progreso de la instalación.

NOTA: Dicha instalación no aparece si Microsoft SQL Server 2005 Express ya está instalado en su computadora.

stallShie	ld Wizard			
් ir	olorDesigner requires that stalling this application. Cli	the following requireme ick Install to begin insta	ents be installed on your alling these requirements	computer prior to
Status	Requirement			
Pending	Microsoft SQL Server 20	JU5 Express ColorD esig	iner Instance Install	
			Install	Cancel

3. Aparece una pantalla de bienvenida. Haga clic en Siguiente para continuar.



4. Haga clic en Sí para aceptar el convenio de licencia del software.



NOTA: Debe aceptar el convenio de licencia para poder continuar con la instalación.

5. En la pantalla para elegir la ubicación de destino, haga clic en Siguiente.



NOTA: Si se trata de una nueva instalación, deberá escribir los últimos 4 dígitos de su número de AUI en el campo de la pantalla Identificador Único de Aplicación. El número se encuentra en el estuche del CD. Haga clic en **Siguiente** para continuar.

6. Luego de completar la instalación de ColorDesigner, se le pedirá reiniciar su computadora. En este caso, se recomienda seleccionar la opción "Reiniciar su PC" antes de continuar. Haga clic en Finalizar para salir.



B. Instalar Bibliotecas de Línea de pintura de ColorDesigner®

1. Inicie la aplicación ColorDesigner haciendo doble clic en el icono X-Rite ColorDesigner en el escritorio.



2. Aparece una pantalla de registro del software. Aquí tiene la opción de registrar el software ahora o hacer clic en Continuar y registrarlo después. Si decide registrarlo más adelante, tendrá 30 días para ejecutar la aplicación en modalidad de Evaluación (no registrado). X-Rite le recomienda que registre su software lo antes posible. Consulte la sección C, Registrar su software con X-Rite para ver el procedimiento.



3. En la pantalla del Menú Principal, haga clic en Mantenimiento.



NOTA: Ciertas funciones son opcionales y no aparecerán en su Menú principal.

4. Escriba su Contraseña y luego haga clic en **Desbloquear.** La contraseña predeterminada del Mantenimiento es **1234**.

ColorDesigner				
Mante	nimiento	2/22/07 2:04 PM	ជ	0
Contraseña Calibrar Mantener Sistema	Contraseña Ingrese su contraseña para desbloquear las áreas seguras de manterimiento.			
	Contraseña 			
	CB0# 0-0			
xrite				

5. Haga clic en el icono Actualizar en la parte superior de la pantalla.

olorDesigner	in texts	00000000000		_
Manteni	miento	2/22/07 2:05 PM	۵	?
instruction				
	Actualizar			
alibrar	Marque una opción de actualización para ver o actualizar su configuración, o inst una base de datos personalizada.	tale		
lantener isterna	Configuración actual			
onligurar	Actualizar configuración			
ostos de rmula	Instalar Base de datos Personalizada			
rchivos del	Opciones del software			
ctualizar				
x-rite				

6. Inserte el primer disquete o el CD de la actualización de ColorDesigner en la unidad correcta.

- 7. Haga clic en Actualizar Configuración del lado izquierdo de la pantalla.
- 8. Seleccione la ubicación de actualización (A:\, D :\ etc.) en el lado derecho de la pantalla, después haga clic en Actualizar y, a continuación, haga clic en OK.

ColorDesigner		
Manter	imiento	2/22/07 2:07 PM
Contraseña	Actualizar configuración	
Calibrar	Actualice de un disco o de la red y vea un registro de a	ctualizaciones
Mantener Sistema	Configuración actual	Actualización local Seleccione la ubicación de su actualización.
lonfigurar	Actualizar configuración	D:\ Q
iostos de órmula	Instalar Base de datos Personalizada	Actualizar
rchivos del	Opciones del software	Actualización de red
		Configurar parámetros de red
		Inicio
		Ver registro de actualizaciones
xrite		

9. Haga clic en Continuar Actualización.



- **10.** Siga las indicaciones en pantalla para completar la instalación de la base de datos.
- **11.** Luego de completar la actualización, haga clic en **Aceptar**.
- 12. Finalice haciendo clic en el botón Menú principal.
- **13.** Guarde sus disquetes o CD de actualización.

C. Registrar su Software con X-Rite

NOTA: Si adquirió un sistema de llave en mano, su software ya ha sido registrado.

- Encuentre el número CBO de ColorDesigner que viene incluido con su software. También anote el Código de Registro que aparece en la parte inferior del diálogo Licencia de X-Rite ColorDesigner.
- 2. Si se registra en línea, haga clic en el vínculo de texto Haga clic aquí para registrarse en línea. Este vínculo le lleva a la página de X-Rite para Registro del Producto. En esta página se selecciona el producto (ColorDesigner) y luego la versión del software. Luego se le pide que escriba el número de Serie (CBO), el Código de Registro y el AUI. El número de AUI se encuentra en el interior de la tapa de la carpeta o en el estuche del CD. Recibirá inmediatamente el número de la Llave de Licencia que le permitirá registrar su software. También recibirá este número por correo electrónico si proporcionó una dirección electrónica. Además, puede registrar su software llamando al número telefónico provisto y dar sus números de CBO, Código de Registro y AUI al Servicio de Atención al Cliente.
- Ingrese el número de llave de licencia que obtuvo de Atención al Cliente en el campo Llave de Licencia y haga clic en Licencia. Su software ahora ya está autorizado y esta pantalla no volverá a aparecer cada vez que inicia su sistema.

X-Rite ColorDesigner	
Estado de la Licencia: EVALUACIÓN Continuar	
Si tiene acceso a Internet, anote el Código de Registro dado y haga clic en el siguiente vínculo para registrarse en línea y obtener su Llave de Licencia por correo electrónico.	
Haga clic aquí para registrarse en línea	
O Póngase en contacto con el Soporte de Aplicaciones de X-Rite al 888-826-3046 (Opción 2) y consulte los documentos incluidos para saber cómo obtener licencia.	
Llave de Licencia:	
Código de Registro: 12322141 Licencia	

D. Seguridad

Se ha incorporado un sistema de seguridad en ColorDesigner para prevenir todo acceso no autorizado al Escritorio. Al instalar, la contraseña predeterminada del Mantenimiento es 1234. Se recomienda cambiar la contraseña predeterminada para mantener la seguridad.

Cambiar la contraseña

1. En la pantalla del Menú Principal, haga clic en Mantenimiento.

orDesigner					
ColorDesigner®				ETHE	
		gualación ersonalizada	• 4 • 38 • 9	Libro de Fórmulas	
346		jualar Carta de olores		Corrección de Fórmula	
#	в	ntrada Manual	Q	Buscar Paleta	
	A	rchivos del Cliente	•	Armonía de Color	
	1				
	Sugerencias de pintura	Seleccionar Idioma	Ayuda	Mantenimiento	
&xrite		5/15			

2. Escriba la contraseña predeterminada y luego haga clic en **Desbloquear**. La contraseña predeterminada es **1234**.

Manter	imiento	2/22/07 2:04 PM	~		
			Ω.	0	
Contraseña Calibrar Mantener	Contraseña Ingrese su contraseña para desbloquear las áreas seguras de mantenimiento.				
Sistema	Contraseña				
	Desbloquer				
×rite	CBO# 0-0				

3. Haga clic en Cambiar contraseña.



 Ingrese su nueva contraseña de mantenimiento dos veces y haga clic en Aplicar contraseña. Guarde esta contraseña en un lugar seguro. Si pierde su contraseña, póngase en contacto con el servicio al cliente de X-Rite.

Manha	nimiente	00000204004	
Mante	nimiento	2/22/07 2:12 PM	0
raseña	Contraseña		
	Ingrese su contraseña para desbloquear las áreas seguras de mantenimiento.		
igurar	Sistema desbloqueado		
os de ula	4 .		
	Nueva contraseña		
	Confirmar contraseña		
	Apicar contraseña		
	CBO# 0-0		
rite			

5. Finalice haciendo clic en el botón Menú principal.

Acceso al Escritorio

Si ColorDesigner está funcionando con pantalla completa y se desea usar la computadora para otra tarea que no sea igualación de pintura, mantenga presionada la tecla **Alt** mientras que oprime la tecla **F4**.

1. Escriba la contraseña de mantenimiento en el campo **Contraseña** y haga clic en **Aceptar.** ColorDesigner finalizará.

MatchRite ColorDesigner	
Debe escribir una contraseña para salir de	e ColorDesigner.
Contraseña	Aceptar

Usar ColorDesigner en Windows

Si ColorDesigner está funcionando con pantalla completa y se desea ejecutarlo en una ventana:

- 1. Acceda al escritorio (consulte el proceso anterior).
- 2. Haga clic en el botón Inicio.
- 3. Haga doble clic en Pantalla.
- 4. Haga clic en la pestaña Configuración.
- 5. Ajuste la resolución de la pantalla para que sea mayor que 1024 x 768.
- 6. Haga clic esn Aceptar.

NOTA: Mientras que usa ColorDesigner en Windows, su sistema no estará seguro.



E. Importar archivos de clientes (Opcional)

Esta función le permite importar archivos de clientes de sistemas de igualación de color ColorDesigner 5.00.2 y anterior, MatchRite Companion y MatchRite Classic.

X-Rite recomienda que guarde los archivos de copia de seguridad de sus clientes en un dispositivo del tipo unidad flash USB (unidad de almacenamiento de datos portátil) para permitir importaciones de archivos de clientes más rápidas. La unidad flash USB es un dispositivo fácil de usar y similar a la unidad de disco duro de la computadora. Las unidades flash USB caben en el bolsillo, convenientemente alrededor del cuello o en un llavero para el más avanzado almacenamiento portátil.

A pesar de las distintas marcas y nombres existentes para las unidades flash USB – JumpDrives[™], Pocket drives[™], Pen drives[™], Thumb drives[™] o Travel drives – todos funcionan de la misma manera. La diferencia está principalmente en el precio, en la capacidad, en el diseño y en las funciones.

Las unidades flash USB son más resistentes y ofrecen más capacidad de almacenamiento que los disquetes. Además, no es necesaria una unidad de disquetes en la computadora. Simplemente inserte la unidad flash USB en el puerto USB de la computadora con un sistema operativo moderno y está listo para funcionar.

- 1. Si todavía no se está ejecutando, inicie ColorDesigner.
- 2. Inserte la unidad flash de copia de seguridad de su cliente en un puerto USB (o bien el disquete en la unidad de disquetes).
- 3. En la pantalla principal, haga clic en Mantenimiento.
- Escriba la contraseña de mantenimiento y haga clic en Desbloquear. La contraseña predeterminada es 1234.
- 5. Haga clic en Desbloquear.



6. Haga clic en Archivos de Clientes.

Manten	imiento	3/2/07 4:16 PM	T
Contraseña	Administrar Archivos del Cliente		
Calibrar	Seleccione C. de Seguridad/Restaurar, Importar, Exportar, Eliminar, o para trabajar con los datos.	Mantenimiento	
Mantener Sistema	Copia de Seguridad/Restablecer		
Configurar	Importar		
Costos de fórmula	Exportar Registros		
Archivos del Cliente	Eliminar registros		
Actualizar	Mantenimiento		
	Ubicación		
	No.		
xrite			

- 7. Haga clic en Importar para ver las opciones de importación.
- De la flecha desplegable Importar archivo tipo a la derecha, seleccione MatchRite Classic (para Classic o Companion) o ColorDesigner, PaintMaker o ColoRx.

Mante	nimiento	3/2/07 4:17 PM	
		一方面當時間引	
_			
raseña	Administrar Importación de	Archivo	
xar	Seleccione el tipo de archivo y la ubicación que contiene haga dic Importar.	los archivos a cortar, y	/
tener ma	Copia de Securidad/Restablecer	Importar archivo tipo:	
lars		MatchRite Classic	
	- Importar		
	Exportar Registros	ingresar la ubicación de la cual importar:	
ivos del		C:\	9
	Eliminar registros	Importar	
alizar	Mantenimiento		
	Ubicación		
rito			
ite			

9. Para archivos de clientes de Classic o Companion, seleccione la letra de unidad correcta y haga clic en Importar. Haga clic en Aceptar.
Para los archivos de clientes ColorDesigner, seleccione la ubicación y el nombre del archivo y, a continuación, haga clic en Importar.
Para archivos PaintMaker o ColoRx, escriba el nombre del archivo o use el icono de carpeta para buscar el archivo y luego haga clic en Importar. Para PaintMaker, seleccione el tamaño de shot usado cuando se le pidió. Haga clic en Aceptar.

Mientras que importa los archivos de su cliente, verá una barra indicadora de progreso en pantalla que le muestra el estado de los archivos que están siendo extraídos.

Luego de importar sus archivos, aparece un mensaje informándole cuántos clientes y fórmulas fueron importados. Haga clic en **Aceptar**.

- **10.** Para importar más archivos, repita los pasos anteriores.
- 11. Finalice haciendo clic en el botón Menú principal.

Para quitar del sistema la unidad flash USB de forma segura, siga los pasos a continuación:

- 1. Presione las teclas "**ALT + F4**" en el teclado para salir de *ColorDesigner*. Escriba la contraseña de *Administración*, si es necesario.
- **2.** Lleve el cursor al borde inferior derecho de la pantalla. Busque la flecha verde que apunta al sudoeste.



3. Haga clic con el botón izquierdo en el icono. Aparecerá una lista de los elementos que se pueden quitar.



4. Simplemente haga clic en el elemento que desea quitar.



5. Verá este mensaje.



6. En este momento, puede quitar la unidad flash USB de la computadora y guardarla en lugar seguro.

F. Seleccionar impresora y tamaño de etiqueta

- 1. Si todavía no se está ejecutando, inicie ColorDesigner.
- 2. En el menú principal, haga clic en Mantenimiento.
- **3.** Escriba la contraseña de mantenimiento y haga clic en **Desbloquear**. La contraseña predeterminada es 1234.
- 4. Haga clic en Configurar.
- 5. Haga clic en Impresora.
- **6.** Seleccione la impresora a usar haciendo clic en la flecha desplegable de la derecha.
- **7.** Seleccione una plantilla de etiqueta de la lista haciendo clic en la flecha hacia abajo de la derecha.
- 8. Seleccione la casilla de verificación Imprimir Fórmula al Dosificar para imprimir una etiqueta cada vez que un comando de dosificación se envíe al dispensador.
- **9.** Escriba una etiqueta personalizada que aparecerá en las etiquetas redondeadas y anchas.
- 10. Puede crear plantillas personalizadas haciendo clic en el botón Diseñador de Etiqueta.

Mante	nimiento	2/22/07 2:32 PM
Contraseña	Configurar impresora	
	Seleccione el tipo de etiquetas a imprimir.	
Mantener Sistema	- Impresora	Impresora:
Configurar	Auto Dosificador	Ninguno
Costos de fórmula	Características	Plantila de Etiqueta:
	Escáner de cód. de barras	Horizontal Redondeada
Actualizar		Tamaño de etiqueta:
_	Instrumentos	Redondeado
	Carta de Colores de la Armonía de Color	Imprimir fórmula al dosificar
	Buscar Paleta	Título de Etiq, Personalizada:
	Teciss rápidas	
	Confectación	Diseñador de Etiqueta

11. Finalice haciendo clic en el botón Menú principal.

G. Instalar el Instrumento

Primero, salga de la aplicación ColorDesigner (si está en ejecución) para volver al escritorio de Windows.

- 1. Mantenga presionada la tecla Alt mientras que presiona la tecla F4.
- 2. Escriba la contraseña de Administración en este cuadro de diálogo y haga clic en OK para cerrar la aplicación ColorDesigner.

MatchRite ColorDesigner	
Debe escribir una contraseña para salir de	: ColorDesigner.
Contraseña	Aceptar

- **3.** Conecte el instrumento a la alimentación eléctrica y enciéndalo, si es necesario. Consulte el Manual del usuario para más información.
- 4. En el caso de los instrumentos con puerto serie (COM):

Conecte el cable serie al puerto E/S en la parte posterior de la computadora y el otro extremo al puerto serie en el instrumento. Avance al Paso 9 en este procedimiento.

En el caso de los instrumentos con puerto USB: Conecte el cable USB al puerto correspondiente en el instrumento y el otro extremo del cable a un puerto USB disponible en la computadora.

- **5.** Aparecerá la pantalla "Éste es el Asistente para hardware nuevo encontrado". Inserte el CD de la aplicación ColorDesigner en la unidad de CD-ROM.
- 6. Asegúrese de que la opción Instalar automáticamente el software esté seleccionada y haga clic en Avanzar/Siguiente.

Asistente para hardware r	nuevo encontrado
	Éste es el Asistente para hardware nuevo encontrado
	Este asistente le ayudará a instalar software para:
604	MatchRite CF(S)-57 USB
	Si su hardware viene con un CD o disquete de instalación, insértelo ahora.
	¿Qué desea que haga el asistente?
	 Instalar automáticamente el software (recomendado) Instalar desde una lista o ubicación específica (avanzado)
	Haga clic en Siguiente para continuar.
	< <u>A</u> trás Siguiente > Cancelar

7. Es posible que aparezca una ventana informándole de que la verificación de Windows no haya aprobado la impresora. De ser así, haga clic en **Continuar**.

- 8. Haga clic en Finalizar y quite el CD de ColorDesigner de la unidad de CD-ROM.
- 9. Inicie ColorDesigner.
- 10. En el menú principal, haga clic en Mantenimiento.
- **11.** Escriba la contraseña de mantenimiento y haga clic en **Desbloquear**. La contraseña predeterminada es 1234.
- 12. Haga clic en Configurar.
- **13.** Haga clic en Instrumentos.
- **14.** Haga clic en la flecha desplegable **Instrumento Acoplado** para seleccionar el instrumento.



15. Aparecerá un cuadro de diálogo de conexión establecida. Haga clic en **Aceptar**.



16. Haga clic en Menú Principal en la pantalla Administración para finalizar.

H. Instalar la Impresora USB Dymo

Primero, salga de la aplicación ColorDesigner (si está en ejecución) para volver al escritorio de Windows.

- 1. Mantenga presionada la tecla Alt mientras que presiona la tecla F4.
- 2. Escriba la contraseña de mantenimiento en este diálogo para salir de ColorDesigner.

MatchRite ColorDesigner	
Debe escribir una contraseña para salir de	e ColorDesigner.
Contraseña	Aceptar

NOTA: No conecte la impresora de etiquetas Dymo USB a la computadora hasta que lo requiera el sistema durante la instalación del software de la impresora.

- **3.** Inserte el CD de la aplicación LabelWriter en su unidad de CD-ROM. Aparecerá la pantalla de instalación. Si la pantalla de instalación no aparece, busque en el CD y haga doble clic en el archivo **install.exe**.
- 4. Seleccione el idioma que desea instalar:
- 5. Haga clic en Instalar.
- 6. Seleccione la opción Aceptar Licencia y haga clic en Avanzar/Siguiente.
- 7. Haga clic en Avanzar/Siguiente en la pantalla de bienvenida.
- 8. Haga clic en Avanzar/Siguiente en la pantalla Directorio de Destino.
- 9. Haga clic en Avanzar/Siguiente en la pantalla Listo para Instalar.
- 10. Seleccione la opción Puerto USB y haga clic en Avanzar/Siguiente.
- **11.** Conecte el cable de alimentación eléctrica y encienda la impresora de Etiquetas Dymo.
- **12.** Conecte el cable USB al puerto USB de la parte posterior de la impresora.
- **13.** Conecte el otro extremo del cable USB a un puerto disponible en la computadora.
- Luego de unos instantes, aparecerá la pantalla Instalación Finalizada. Haga clic en Finalizar.
- **15.** Quite el CD de la unidad y guárdelo en un lugar seguro.

Su impresora Dymo está lista para imprimir etiquetas.

I. Configurar del Dosificador automático

La configuración puede variar según el tipo de dosificador utilizado. ColorDesigner acepta una variedad de dosificadores con diferentes configuraciones. Las tres configuraciones compatibles son Remoto, Integrado y Directo. Cada una se explica a continuación:

Remoto - ColorDesigner se comunica con el software del dosificador de otra computadora. Típicamente, esta comunicación ocurre a través de un puerto RS-232. Software



Integrado - ColorDesigner se comunica con el software del dosificador en la misma computadora. Típicamente, esta comunicación ocurre al escribir un archivo de fórmula en el disco de la computadora.



Directo - ColorDesigner se comunica directamente con el dosificador. Por lo general, la compañía fabricante del dosificador incluye un controlador para éste. No se requiere configuración del usuario para el protocolo de conexión.



- 1. Si todavía no se está ejecutando, inicie ColorDesigner.
- 2. En el menú principal, haga clic en Mantenimiento.
- **3.** Escriba la contraseña de mantenimiento y haga clic en **Desbloquear**. La contraseña predeterminada es 1234.
- 4. Haga clic en Configurar.
- 5. Haga clic en Dosificador Automático.

Adminis	tración	9/9/09 1:01 PM	3 (C
Contraseña	Configurar dosificador automático		
Mantener Sistema	Impresora	Activar dispensador 1	
Configurar	Dosficador Automático	tinter1	
ostos de órmula	Características	Parámetros del dispensador 1	
liente	Escáner de Códigos de Barras	Activar dispensador 2	
Jalizai	Instrumentos		
	Carta de Colores de la Armonía de Color	Parámetros del dispensador 2	
	Búsqueda de Paleta		
	Teclas de Acceso Rápido		
	Configuración		
	Carta de Colores		

Nota: para instrucciones más detalladas acerca de la configuración de hardware y software del dosificador, consulte el fabricante del equipo.

- 6. Marque la casilla de verificación Activar del dispensador que desee configurar.
- **7.** Haga clic en el campo **Nombre del dispensador** y escriba el nombre correspondiente. Éste es el nombre que usted seleccionará durante una identificación o igualación de color por medio del dispensador automático.
- 8. Haga clic en el botón **Parámetros del dispensador** *#* para ingresar en el modo de configuración.
- 9. En el caso de los dosificadores de configuración Remota:
 - Seleccione el tipo de dosificador en la lista Marca del Dosificador.
 - Seleccione la opción **Remota** o un modelo remoto en la lista **Protocolo de Conexión**.

Nota: en el caso del dispensador Fluid Management, se recomienda especialmente usar **Harbil-A**.

• En la lista **Puerto del Dosificador**, seleccione el puerto de la computadora que se usará.

En el caso de los dosificadores de configuración Integrada:

- Seleccione el tipo de dosificador en la lista Marca del Dosificador.
- Seleccione la opción Integrada o un modelo integrado en la lista Protocolo de Conexión.
- Escriba la **Ruta del Archivo** y el **Nombre del Archivo** en los campos apropiados, si es aplicable.

En el caso de los dosificadores de configuración **Directa**:

- Seleccione el tipo de dosificador en la lista Marca del Dosificador.
- Seleccione la opción Directa en la lista **Protocolo de Conexión**.
- Configure los distintos parámetros del dosificador según resulte apropiado.

- **10.** Haga clic en **Ver Registro del Dosificador** para ver un registro existente de las actividades del dosificador.
- **11.** Haga clic en **Listo** al terminar.
- 12. Cuando haya finalizado, haga clic en Menú Principal para salir.

J. Configurar teclas rápidas en ColorDesigner

Las teclas rápidas le permiten agilizar la formulación al almacenar selecciones comunes con una sola tecla. Sin necesidad de hacer una selección en cada pantalla, la tecla rápida ingresa selecciones predefinidas.

Para cada tecla rápida, se puede almacenar una combinación específica de proveedor, uso, tipo de pintura, y así sucesivamente. Luego, mientras que selecciona la pintura, haga clic en la tecla rápida o la tecla "F" asociada en la parte superior de su teclado. Las selecciones se almacenan automáticamente, y le llevan a la siguiente pantalla en la aplicación.

- 1. Si todavía no se está ejecutando, inicie ColorDesigner.
- 2. En el menú principal, haga clic en Mantenimiento.
- **3.** Escriba la contraseña de mantenimiento y haga clic en **Desbloquear**. La contraseña predeterminada es 1234.
- 4. Haga clic en Configurar.
- 5. Haga clic en Teclas rápidas.

Contraction			
Calbrar	Configurar Tecla Rápida Seleccone la tecla rápida que desea agregar o modificar		
Mantener Sistema	Impresora	F1	0
Configurar	Dosificador Automático	F2	0
fórmula Archivos del	Características	F3	0
Cliente	Escáner de Códigos de Barras	F4	0
	Instrumentos	F5	0
	Carta de Colores de la Armonía de Color	F6	0
	Búsqueda de Paleta	F7	0
-	Teclas de Acceso Rápido	F8	0
	Configuración		

- **6.** En el panel derecho, seleccione una tecla rápida vacía. Aparece la pantalla del Proveedor.
- 7. Seleccione el proveedor que desea almacenar en la tecla rápida. Aparece la pantalla del Uso.

NOTA: A partir de este momento, pueda hacer clic en **Guardar selecciones actuales** (en el panel derecho) para crear una tecla rápida basada en la combinación de selecciones realizadas.

- 8. Siga el proceso de selección.
- **9.** Cuando haya completado su combinación de tecla rápida, haga clic en **Guardar** selecciones actuales.
- **10.** Escriba un nombre para la nueva tecla rápida. Use un título que indica lo que almacenó en dicha tecla rápida.
- 11. Haga clic en Aceptar para volver a Mantenimiento. Config.: Teclas rápidas.

K. Configurar Escáner de Código de Barras

La opción "Requiere lectura de base al dosificar" le permite determinar que el código de barras en una lata de pintura base sea escaneado antes de dosificarlo. La opción "Activar lectura de tarjeta de color" permite la igualación de color con libros de fórmula al escasear el código de barras en una tarjeta de color.

El escáner de código de barras que usa debe ser capaz de transmitir un signo de interrogación (?) antes y después de escáner el código de barras para que sea reconocido por ColorDesigner.

Por ejemplo: ?23EFR456?

Consulte la documentación que acompaña a su escáner para instalación e información sobre cómo configurarlo para activar la opción del signo de interrogación.

- 1. Si todavía no se está ejecutando, inicie ColorDesigner.
- 2. En el menú principal, haga clic en Mantenimiento.
- **3.** Escriba la contraseña de mantenimiento y haga clic en **Desbloquear**. La contraseña predeterminada es 1234.
- 4. Haga clic en Configurar.
- 5. Haga clic en Escáner de cód. de barras.
- 6. En el panel derecho, marque Activar lectura de tarjeta de color y/o Requiere lectura de base al dosificar.

Manter	nimiento	3/2/07 4:22 PM
Contraseña	Configurar cód. de barras	
Mantener Sistema	Marque sus opciones. Seleccione Ver el archivo de registro p reemplazo de la lectura de base. Impresora	ara estadísticas de
Configurar	Dosificador Automático	
fórmula Archivos del	Características	
Cliente Actualizar	Escáner de Códigos de Barras	
	Instrumentos	
	Carta de Colores de la Armonía de Color	
	Búsqueda de Paleta	
	Teclas de Acceso Rápido	
	Configuración	
🐼 x-rite		

7. Haga clic en Menú principal para finalizar.



Oficina Central - EE.UU.

4300 44th Street SE Grand Rapids, Michigan 49512 Teléfonos: (+1) 800 248 9748 o (+1) 616 803 2100 (desde fuera de los EE.UU) Fax: (+1) 800 292 4437 o (+1) 616 803 2705

Oficina Central - Europa

Althardstrasse 70 8105 Regensdorf Suiza Teléfono: (+41) 44 842 24 00 Fax: (+41) 44 842 22 22

Oficina Central - Asia

Room 808-810 Kornhill Metro Tower, 1 Kornhill Road Quarry Bay, Hong Kong Teléfono: (+852) 2 568 6283 Fax: (+852) 2 885 8610

Visite <u>www.xrite.com</u> para localizar una oficina cercana a su área.